

Distr.
GENERAL

S/25684
28 April 1993
ARABIC
ORIGINAL: RUSSIAN

مجلس الأمن



رسالة مورخة ٢٧ نيسان/أبريل ١٩٩٣
موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل
الدائم لأذربيجان لدى الأمم المتحدة

أتشرف بأن أحيطكم علما بأن الجانب الأرمني لا يزال يتتجاهل الطلب الوارد في البيان الذي أدى به رئيس مجلس الأمن في ٦ نيسان/أبريل ١٩٩٣ والذي يدعو إلى انسحاب الوحدات المسلحة الأرمنية من مقاطعة كلبيار التابعة لجمهورية أذربيجان.

وعلاوة على ذلك، تشير التقارير الواردة من وزارة الدفاع الأذربيجانية، أن الطائرات العمودية تواصل نقل الجنود والأسلحة والذخيرة من أرمينيا إلى كلبيار. ويجري شحن الأشياء العائدية لجمهورية أذربيجان ولمواطنيها على رحلات العودة من المناطق المأهولة في الأراضي الأذربيجانية المحتلة. وفي الوقت نفسه، تواصل القوات المسلحة الأرمنية أعمال الهندسة الرامية إلى تعزيز مواقعها في مقاطعة كلبيار.

وتقوم وسائل الإعلام الجماهيرية في أرمينيا بشن حملة دعائية في محاولة لإقامة أساس لا "ارتباط كلبيار بأرمينيا الذي يرجع إلى عهد بعيد".

وتظهر هذه الواقع والكثير غيرها أن الوحدات المسلحة الأرمنية لا تعد لمغادرة أراضي جمهورية أذربيجان التي احتلتها أثناء القتال الذي وقع مؤخرا.

وفي ظل هذه الظروف، فإننا نعتقد أنه ما من أمر يمكن أن يشكل الخطوات الحقيقة الأولى نحو استئناف عملية المفاوضات بشأن التوصل إلى تسوية النزاع الأرمني - الأذربيجاني بالوسائل السلمية، سوى قيام مجلس الأمن باتخاذ قرار يطالب بانسحاب قوات الاحتلال الأرمنية الفوري من مقاطعة كلبيار وتنفيذه غير المشروط من جانب جميع الأطراف.

وسأغدو ممتنا لو تكرّمتم بتعظيم هذه الرسالة بوصيتها وثيقة من وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) حسن أ. حسنوف
السفير
الممثل الدائم

- - - - -

280493

280493 93-24410